



ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СТАНДАРТ
СОЮЗА ССР

**ДЕТЕКТОРЫ ИОНИЗИРУЮЩИХ
ИЗЛУЧЕНИЙ ГАЗОВЫЕ
ИОНИЗАЦИОННЫЕ**

ТЕРМИНЫ И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

ГОСТ 19189—73

Издание официальное

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ СССР ПО СТАНДАРТАМ
Москва

**ДЕТЕКТОРЫ ИОНИЗИРУЮЩИХ ИЗЛУЧЕНИЙ
ГАЗОВЫЕ ИОНИЗАЦИОННЫЕ****Термины и определения**

Gas ionizing radiation detectors.
Terms and definitions

**ГОСТ
19189—73**

Постановлением Государственного комитета стандартов Совета Министров СССР от 5 ноября 1973 г. № 2428 срок действия установлен

с 01.01.75

Настоящий стандарт устанавливает термины и определения основных понятий, относящихся к газовым ионизационным детекторам.

Термины, установленные настоящим стандартом, обязательны для применения в документации всех видов, учебниках, учебных пособиях, технической и справочной литературе.

Для каждого понятия установлен один стандартизованный термин. Применение терминов — синонимов стандартизованного термина запрещается.

Для отдельных стандартизованных терминов в стандарте приведены в качестве справочных их краткие формы, которые разрешается применять, когда исключена возможность их различного толкования.

Если существенные признаки понятия содержатся в буквальном значении термина, определение не приведено и соответственно в графе «Определение» поставлен прочерк.

Недопустимые к применению термины-синонимы приведены в стандарте в качестве справочных и обозначены пометой «Ндп».

В стандарте в качестве справочных приведены иностранные эквиваленты на английском (Е) и французском (F) языках.

В стандарте приведены алфавитные указатели содержащихся в нем терминов на русском языке и их иностранных эквивалентов на английском и французском языках.

Стандартизованные термины набраны полужирным шрифтом, их краткая форма — светлым, а недопустимые термины-синонимы — курсивом.



Термин	Определение
ОБЩИЕ ПОНЯТИЯ	
1. Газовый ионизационный детектор	Ионизационный детектор, принцип действия которого основан на использовании электрического разряда в газе под действием ионизирующего излучения
E. Gas ionization detector F. Détecteur d'ionisation à gaz	
2. Газ-наполнитель ионизационного детектора	—
Газ-наполнитель E. Filling gas F. Gaz de remplissage	Сумма парциальных давлений газов внутри газового ионизационного детектора
3. Общее давление газа-наполнителя газового ионизационного детектора	
Общее давление газа-наполнителя	Вещество, которое под воздействием регистрируемого излучения испускает ионизирующие частицы
E. Filling gas total pressure of gas ionization detector	
F. Pression totale du gaz de remplissage du détecteur d'ionisation à gaz	Масса радиатора газового ионизационного детектора на единицу площади, покрытой радиатором
4. Радиатор газового ионизационного детектора	
Радиатор E. Gas ionization detector radiator	Кратковременное изменение электрического сигнала, возникающее в результате прохождения через газовый ионизационный детектор ионизирующей частицы или одновременно нескольких частиц
F. Radiateur du détecteur d'ionisation à gaz	
5. Поверхностная плотность радиатора газового ионизационного детектора	Выходной сигнал, вызванный любой причиной, кроме прохождения через газовый ионизационный детектор ионизирующего излучения, для регистрации которого он предназначен
Поверхностная плотность радиатора	
E. Surface density of gas ionization detector radiator	
F. Densité de surface du radiateur du détecteur d'ionisation à gaz	
6. Импульс газового ионизационного детектора	
Импульс E. Gas ionization detector pulse	
F. Impulsion du détecteur d'ionisation à gaz	
7. Ложный выходной сигнал газового ионизационного детектора	
Ложный выходной сигнал E. Spurious output signal of gas ionization detector	
F. Signal de sortie parasite du détecteur d'ionisation	

Термин	Определение
<p>8. Послеразряд газового ионизационного детектора Послеразряд E. Afterdischarge of gas ionization detector F. Après décharge du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Газовый разряд, вызывающий ложный выходной сигнал, который следует за разрядом, вызванным ионизирующим излучением</p>
<p>9. Чувствительный объем газового ионизационного детектора Чувствительный объем E. Sensitive volume F. Volume sensible</p>	<p>Объем газового ионизационного детектора, в котором акты ионизации могут вызывать разряды, приводящие к появлению выходных импульсов</p>
<p>10. Рабочая поверхность газового ионизационного детектора Рабочая поверхность E. Working surface F. Surface travaillante</p>	<p>Часть поверхности газового ионизационного детектора, после прохождения через которую или в результате взаимодействия с которой частица (фотон) может произвести ионизацию в чувствительном объеме и вызвать выходной сигнал</p>
<p>11. Гашение разряда в газовом ионизационном детекторе Гашение разряда E. Gas discharge quenching F. Coupage de décharge</p>	<p>Процесс окончания разряда в газовом ионизационном детекторе</p>
<p>12. Первичная ионизация в газовом ионизационном детекторе Первичная ионизация E. Primary ionization of gas ionization detector F. Ionization primaire du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Ионизация, вызываемая регистрируемым излучением в чувствительном объеме газового ионизационного детектора</p>
<p>13. Газовое усиление газового ионизационного детектора Газовое усиление E. Gas amplification of gas ionization detector F. Amplification gazeuse du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Процесс увеличения ионизации в газонаполнителе газового ионизационного детектора за счет энергии электрического поля</p>
<p>14. Порог Гейгера E. Geiger threshold F. Seuil de Geiger</p>	<p>Наименьшее напряжение, при котором в счетчике Гейгера — Мюллера заряд в импульсе не зависит от первичной ионизации</p>
<p>15. Перенапряжение в счетчике Гейгера — Мюллера Перенапряжение E. Overvoltage in Geiger-Müller counter F. Surtension dans le compteur de Geiger-Müller</p>	<p>Разность между рабочим напряжением и порогом Гейгера</p>

Термин	Определение
ВИДЫ ГАЗОРАЗРЯДНЫХ СЧЕТЧИКОВ И ИОНИЗАЦИОННЫХ КАМЕР	
16. Газоразрядный счетчик Счетчик E. Gas discharge counter F. Compteur de décharge à gaz	<p>Газовый ионизационный детектор, имеющий коэффициент газового усиления больше единицы, в котором отдельные акты ионизации вызывают появление на выходе электрических импульсов.</p> <p><i>Примечание.</i> В зависимости от вида регистрируемого излучения наименование газоразрядных счетчиков строят с добавлением терминологического элемента, называющего вид регистрируемого излучения. Например: счетчик альфа-частиц (краткая форма «α-счетчик»), счетчик бета-частиц (краткая форма «β-счетчик»), счетчик нейтронов (краткая форма «n-счетчик»), счетчик рентгеновского излучения (краткая форма «x-счетчик») и т. д.</p>
17. Пропорциональный счетчик E. Proportional counter F. Compteur proportionnel	<p>Газоразрядный счетчик, работающий в режиме несамостоятельного газового разряда, в котором заряд в импульсе пропорционален первичной ионизации, а коэффициент газового усиления больше единицы и не зависит от первичной ионизации.</p>
18. Счетчик с ограниченной пропорциональностью E. Limited proportionality counter F. Compteur à proportionnalité limitée	<p>Газоразрядный счетчик, работающий в режиме несамостоятельного газового разряда, в котором коэффициент газового усиления зависит от первичной ионизации.</p>
19. Счетчик Гейгера — Мюллера E. Geiger-Müller counter F. Compteur de Geiger-Müller	<p>Газоразрядный счетчик, работающий в режиме нестабильного самостоятельного разряда, в котором заряд в импульсе не зависит от первичной ионизации.</p>
20. Коронный счетчик E. Corona counter F. Compteur à effluves	<p>Газоразрядный счетчик, работающий в режиме коронного разряда, у которого импульс тока при прохождении ионизирующей частицы превышает шум короны.</p>
21. Искровой счетчик E. Spark counter F. Compteur à étincelles	<p>Газоразрядный счетчик, работающий в режиме искрового разряда.</p>
22. Несамогасящийся счетчик E. Non-self-quenched counter F. Compteur non autocoupeur	<p>Счетчик Гейгера — Мюллера, в котором гашение разряда происходит за счет использования внешней гасящей цепи.</p>
23. Самогасящийся счетчик E. Self-quenched counter F. Compteur autocoupeur	<p>Счетчик Гейгера — Мюллера, в котором гашение разряда происходит за счет соответствующего гасящего агента.</p>
24. Счетчик с гашением органическим паром E. Organic vapour quenched counter F. Compteur à vapeur organique	<p>Самогасящийся счетчик, в котором гасящим агентом является пар органического вещества.</p>

Термин	Определение
25. Счетчик с гашением галогеном	Счетчик Гейгера — Мюллера, в котором гасящим агентом является галоген
Галогенный счетчик E. Halogen quenched counter F. Compteur à halogène	
26. Счетчик с гашением кислородом	Счетчик Гейгера — Мюллера, в котором гасящим агентом является кислород
Кислородный счетчик E. Oxygen quenched counter F. Compteur à oxygène	
27. Счетчик ядер отдачи	Счетчик быстрых нейтронов, содержащий в качестве радиатора вещества с легкими атомами
E. Recoil nuclei counter F. Compteur à noyaux de recul	Счетчик нейтронов, содержащий в качестве радиатора делящиеся вещества
28. Счетчик делений	Счетчик тепловых и надтепловых нейтронов, содержащий в качестве радиатора бор или его соединения.
E. Fission counter F. Compteur à fission	Примечание. Для счетчика, содержащего BF_3 , допустим термин « BF_3 -счетчик»
29. Борный счетчик	Счетчик нейтронов, содержащий в качестве радиатора газ гелий-3
E. Boron counter F. Compteur à bore	
30. Гелий-3 счетчик	Газоразрядный счетчик, предназначенный для измерения активности нуклидов в жидкостях
He ³ -счетчик E. Helium-3 counter F. Compteur à hélium-3	Газоразрядный счетчик для жидкостей, предназначенный для погружения в них
31. Газоразрядный счетчик для жидкостей	Газоразрядный счетчик, предназначенный для регистрации частиц (фотонов), через который постоянно пропускается газ-наполнитель
E. Liquid sample counter F. Compteur à source liquide	Газоразрядный счетчик, предназначенный для измерения активности нуклидов в газе-наполнителе
32. Погружной газоразрядный счетчик	Газоразрядный счетчик, в котором катодом служит покрытие из электропроводящего материала на внешней поверхности баллона, изготовленного из непроводящего материала
Погружной счетчик E. Immersion counter F. Compteur à immersion	
33. Проточный газоразрядный счетчик	
Проточный счетчик E. Gas flow counter F. Compteur à circulation de gaz	
34. Газоразрядный счетчик внутреннего наполнения	
Счетчик внутреннего наполнения E. Gas sample counter F. Compteur à source gazeuse	
35. Счетчик с внешним катодом	
E. External cathode counter F. Compteur à cathode externe	

Термин	Определение
<p>36. Газоразрядный счетчик с окном Счетчик с окном E. Window counter F. Compteur à fenêtre</p>	<p>Газоразрядный счетчик, в котором часть баллона обладает слабым поглощением регистрируемого излучения</p>
<p>37. Торцевой газоразрядный счетчик Торцевой счетчик E. End window counter F. Compteur à fenêtre en bout</p>	<p>Счетчик с окном, которое расположено перпендикулярно его оси</p>
<p>38. Тонкостенный газоразрядный счетчик Тонкостенный счетчик E. Thin wall counter F. Compteur à paroi mince</p>	<p>Газоразрядный счетчик, в котором баллон выполнен достаточно тонким и позволяет регистрировать излучение с низкой проникающей способностью</p>
<p>39. Тканеэквивалентный счетчик E. Tissue equivalent counter F. Compteur equivalent en tissu</p>	<p>Газоразрядный счетчик, выходной сигнал которого пропорционален мощности дозы, поглощенной биологической тканью</p>
<p>40. Счетчик с телесным углом 4л(2л) 4л(2л)-счетчик E. Four-pi (two-pi) counter; 4л(2л) counter F. Compteur 4л(2л)</p>	<p>Газоразрядный счетчик, обеспечивающий регистрацию излучения источника в пределах телесного угла 4л(2л) стерадиан</p>
<p>41. Газовая ионизационная камера Ионизационная камера E. Gas ionization chamber F. Chambre d'ionisation à gaz</p>	<p>Газовый ионизационный детектор, в котором электрическое поле используется для собирания без газового усиления зарядов, возникающих в чувствительном объеме под воздействием ионизирующего излучения.</p>
<p>42. Интегральная ионизационная камера Интегральная камера E. Intergrating ionization chamber F. Chambre integrale d'ionisation</p>	<p>Примечание. В зависимости от вида регистрируемого излучения наименование ионизационных камер строят с добавлением терминологического элемента, называющего вид измеряемого излучения. Например: ионизационная камера альфа-частиц (краткая форма «α-камера»), ионизационная камера бета-частиц (краткая форма «β-камера»), ионизационная камера нейтронного излучения (краткая форма «n-камера»), ионизационная камера рентгеновского излучения (краткая форма «x-камера») и т. д.</p>
<p>43. Ионизационная камера Ионизационная камера E. Ionization chamber F. Chambre d'ionisation</p>	<p>Ионизационная камера, в которой заряд, накопленный в течение некоторого интервала времени под воздействием ионизирующего излучения, приводит к изменению разности потенциалов между электродами камеры</p>

Термин	Определение
<p>43. Токовая ионизационная камера Токовая камера E. Current ionization chamber F. Chambre d'ionisation à courant</p>	<p>Ионизационная камера, предназначенная для регистрации излучения по среднему току, возникающему в ней под воздействием этого излучения</p>
<p>44. Импульсная ионизационная камера Импульсная камера E. Pulse ionization chamber F. Chambre d'ionisation compteur</p>	<p>Ионизационная камера, предназначенная для регистрации излучения по импульсам тока, возникающим при прохождении через нее отдельных ионизирующих частиц</p>
<p>45. Дифференциальная ионизационная камера E. Differential ionization chamber F. Chambre d'ionisation différentielle</p>	<p>Система из двух ионизационных камер, питаемых от напряжений противоположных знаков, выходной сигнал которой определяется разностью ионизационных токов этих камер</p>
<p>46. Компенсационная камера E. Compensation chamber F. Chambre de compensation</p>	<p>Дифференциальная ионизационная камера, конструкция которой позволяет исключить влияние волнового излучения на результат измерения регистрируемого излучения <i>n</i>-камера, содержащая в качестве радиатора газ гелий-3</p>
<p>47. Гелий-3 камера E. Helium-3 chamber F. Chambre à hélium-3</p>	<p><i>л</i>-камера, содержащая в качестве радиатора делящиеся вещества</p>
<p>48. Камера делений E. Fission chamber F. Chambre à fission</p>	<p>Камера тепловых и надтепловых нейтронов, содержащая в качестве радиатора бор или его соединения.</p>
<p>49. Борная камера E. Boron chamber F. Chambre à bore</p>	<p>Примечание. Для камеры, содержащей ВF₃, допустим термин «ВF₃-камера» Камера быстрых нейтронов, содержащая в качестве радиатора вещества с легкими атомами</p>
<p>50. Ионизационная камера ядер отдачи E. Recoil nuclei ionization chamber F. Chambre d'ionisation à noyaux de recul</p>	<p>Ионизационная камера, предназначенная для регистрации частиц (фотонов), через которую постоянно пропускается газ-наполнитель</p>
<p>51. Проточная ионизационная камера Проточная камера E. Gas flow ionization chamber F. Chambre d'ionisation à circulation de gaz</p>	<p>Ионизационная камера, предназначенная для измерения активности нуклидов в газе-наполнителе</p>
<p>52. Ионизационная камера втрянного наполнения E. Gas sample ionization chamber F. Chambre d'ionisation à source gazeuse</p>	

Термин	Определение
<p>53. Ионизационная камера с телесным углом 4л(2π) 4л(2π)-камера E. 4л(2π) ionization chamber</p>	<p>Ионизационная камера, обеспечивающая регистрацию излучения источника в пределах телесного угла 4л(2π) стерadians</p>
<p>54. Бесстеночная ионизационная камера E. Free air ionization chamber F. Chambre d'ionisation à air libre</p>	<p>Воздушная ионизационная камера, конструкция которой обеспечивает отсутствие взаимодействия ионизирующего излучения с электродами, полное использование энергии вторичных электродов и полное собиранье зарядов, созданных излучением в точно определяемом рабочем объеме</p>
<p>55. Воздухоэквивалентная ионизационная камера E. Air wall ionization chamber F. Chambre d'ionisation à parois d'air</p>	<p>Ионизационная камера, выходной сигнал которой пропорционален мощности дозы, поглощенной воздухом</p>
<p>56. Тканеэквивалентная ионизационная камера E. Tissue equivalent ionization chamber F. Chambre d'ionisation équivalente en tissu</p>	<p>Ионизационная камера, выходной сигнал которой пропорционален мощности дозы, поглощенной биологической тканью</p>
<p>57. Полосная ионизационная камера Ндп. <i>Наперстковая камера Брега—Грея</i> E. Cavity ionization chamber F. Chambre d'ionisation à cavité</p>	<p>Ионизационная камера, применяемая для измерения экспозиционной и поглощенной доз ионизирующего излучения, чувствительный объем которой, давление газа, свойства материала стенок и их толщина удовлетворяют условиям Брега — Грея</p>
<p>58. Ионизационная камера с сеткой E. Grid ionization chamber F. Chambre d'ionisation à grille</p>	<p>Ионизационная камера с дополнительным электродом в виде сетки, предназначенная для измерения энергии альфа-частиц или осколков деления</p>
<p>59. Ионизационная камера с колодцем Ндп. <i>Колодезная камера</i> E. Well type ionization chamber F. Chambre d'ionisation à puits</p>	<p>Ионизационная камера, имеющая «колодец», в который вводится источник измеряемого излучения, предназначенная для измерения активности гамма-излучающих нуклидов.</p>
	<p>Примечание. Под «колодцем» понимают специальное углубление в корпусе ионизационной камеры</p>

ПАРАМЕТРЫ И ХАРАКТЕРИСТИКИ ГАЗОВЫХ ИОНИЗАЦИОННЫХ ДЕТЕКТОРОВ

60. **Заряд в импульсе газового ионизационного детектора**
Заряд в импульсе
E. Charge in a pulse
F. Charge dans une impulsion

Полный заряд одного знака, собирающийся на электродах газового ионизационного детектора в процессе формирования электрического импульса

Термин	Определение
61. Коэффициент газового усиления газового ионизационного детектора	Отношение заряда в импульсе газового ионизационного детектора к заряду первичной ионизации
Коэффициент газового усиления КГУ	
E. Gas amplification factor of gas ionization detector	
E. Facteur d'amplification gazeuse du détecteur d'ionisation à gaz	
62. Амплитуда импульса напряжения газового ионизационного детектора	Наибольшее значение импульса напряжения на выходе газового ионизационного детектора, измеряемое в определенных условиях действия излучения и для определенной измерительной установки
E. Voltage pulse amplitude of gas ionization detector	
F. Amplitude de l'impulsion de tension du détecteur d'ionisation à gaz	
63. Наибольший рабочий выходной сигнал газового ионизационного детектора	Наибольшее значение выходного сигнала (скорость счета, ток), получаемого на выходе газового ионизационного детектора в системе с заданными характеристиками, при котором его параметры остаются в заданных пределах
Наибольший рабочий выходной сигнал	
E. Maximum operating output signal	
F. Signal de sortie maximum utile	
64. Ход с жесткостью газового ионизационного детектора	Зависимость эффективности регистрации газового ионизационного детектора от энергии излучения
Ход с жесткостью	
65. Напряжение начала счета газового ионизационного детектора	Наименьшее значение напряжения, приложенного к газовому ионизационному детектору, при котором импульсы могут быть зарегистрированы системой с заданными характеристиками
Напряжение начала счета	
E. Threshold voltage of gas ionization detector	
F. Tension de seuil du détecteur d'ionisation à gaz	
66. Счетная характеристика газового ионизационного детектора	Зависимость скорости счета от напряжения питания газового ионизационного детектора, измеряемая при постоянном токе или мощности дозы излучения и определенных параметрах измерительного устройства
Счетная характеристика	
E. Counting rate versus voltage characteristic of gas ionization detector	
F. Caractéristique de comptage du détecteur d'ionisation à gaz	

Термин	Определение
<p>67. Плато счетной характеристики газового ионизационного детектора Плато E. Plateau of counting-rate-versus-voltage characteristic of gas ionization detector F. Plateau de la caractéristique de comptage du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Пологая часть счетной характеристики газового ионизационного детектора с наклоном, не превышающим заданного значения</p>
<p>68. Наклон плато счетной характеристики газового ионизационного детектора Наклон плато E. Plateau slope of gas ionization detector F. Pente du plateau du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Изменение скорости счета газового ионизационного детектора на 1 В изменения напряжения, выраженное в процентах</p>
<p>69. Напряжение начала (конца) плато счетной характеристики газового ионизационного детектора Напряжение начала (конца) плато E. Plateau threshold voltage of gas ionization detector F. Tension de début du plateau du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Наименьшее (наибольшее) значение напряжения, при котором наклон плато счетной характеристики газового ионизационного детектора не превышает заданного значения</p>
<p>70. Протяженность плато счетной характеристики газового ионизационного детектора E. Plateau length of gas ionization detector F. Longueur du plateau du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Разность между напряжениями конца и начала плато счетной характеристики газового ионизационного детектора</p>
<p>71. Нагрузочная характеристика газового ионизационного детектора Нагрузочная характеристика Ндп. Дозовая характеристика E. Load characteristic of gas ionization detector F. Caractéristique de charge du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Зависимость выходного сигнала газового ионизационного детектора (скорости счета, тока) от потока частиц или мощности дозы излучения</p>

Термин	Определение
<p>72. Линейный участок нагрузочной характеристики газового ионизационного детектора Линейный участок нагрузочной характеристики</p> <p>E. Linear part of load characteristic of gas ionization detector</p> <p>F. Partie linéaire de la caractéristique de charge du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Участок нагрузочной характеристики газового ионизационного детектора, на котором выходной сигнал (скорость счета, ток) пропорционален потоку частиц или мощности дозы излучения</p>
<p>73. Время нарастания импульса газового ионизационного детектора Время нарастания импульса</p> <p>E. Pulse rise time of gas ionization detector</p> <p>F. Temps de montée de l'impulsion du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Интервал времени, в течение которого импульс газового ионизационного детектора возрастает от 0,1, до 0,9 амплитудного значения</p>
<p>74. Статистическое время запаздывания газового ионизационного детектора Время запаздывания</p> <p>E. Lag time of gas ionization detector (statistical)</p> <p>F. Temps de délai du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Интервал времени между первичным актом ионизации и появлением импульса на выходе газового ионизационного детектора</p>
<p>75. Мертвое время газового ионизационного детектора Мертвое время</p> <p>E. Dead time of gas ionization detector</p> <p>F. Temps mort du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Интервал времени после возникновения разряда, в течение которого газовый ионизационный детектор не способен регистрировать частицы (фотоны)</p>
<p>76. Время восстановления газового ионизационного детектора Время восстановления</p> <p>E. Recovery time of gas ionization detector</p> <p>F. Temps de restitution du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Интервал времени от начала разряда до момента, когда амплитуда ближайшего импульса газового ионизационного детектора достигает 0,9 максимального значения, возможного в данных условиях</p>
<p>77. Время разрешения газового ионизационного детектора Время разрешения</p> <p>E. Resolution time of gas ionization detector</p> <p>F. Temps de résolution du détecteur d'ionisation à gaz</p>	<p>Наименьший интервал времени между двумя попаданиями ионизирующих частиц в газовый ионизационный детектор, при котором эти частицы регистрируются раздельно</p>

Термин	Определение
78. Шум коронного разряда газоразрядного счетчика	Амплитуда флуктуаций тока (напряжения) стабильного коронного разряда в счетчике при отсутствии источника излучения
E. Corona discharge noise of gas discharge counter	
F. Bruit corona du compteur d'ionisation à gaz	
79. Ток коронного разряда газоразрядного счетчика	Значение тока коронного разряда в выходной цепи газоразрядного счетчика при заданном рабочем напряжении в отсутствие источника излучения
E. Corona discharge current of gas discharge counter	
F. Courant corona du compteur d'ionisation à gaz	
80. Характеристика газового усиления газоразрядного счетчика	Зависимость коэффициента газового усиления от напряжения питания газоразрядного счетчика
Характеристика газового усиления	
E. Gas amplification characteristic	
F. Caractéristique d'amplification à gaz	
81. Ток насыщения токовой камеры	Ток в цепи собирающего электрода токовой камеры, соответствующий напряжению насыщения
E. Saturation current of current chamber	
F. Courant de saturation de la chambre à courant	
82. Напряжение насыщения ионизационной камеры	Наименьшее значение напряжения между электродами ионизационной камеры, при котором обеспечивается полное собирание зарядов, возникших в результате первичной ионизации
E. Saturation voltage of ionization chamber	
F. Tension de saturation de la chambre d'ionisation	
83. Максимальное допустимое напряжение ионизационной камеры	Наибольшее значение напряжения между электродами ионизационной камеры, при котором основные параметры, камеры (чувствительность, собственный фон) не превышают допустимых пределов
E. Maximum permissible voltage of ionization chamber	
F. Tension maximum admissible de la chambre d'ionisation	

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

Амплитуда импульса напряжения газового ионизационного детектора	62
Время восстановления	77
Время восстановления газового ионизационного детектора	77
Время запаздывания	74
Время запаздывания газового ионизационного детектора статистическое	74
Время мертвое	75
Время мертвое газового ионизационного детектора	75
Время нарастания импульса	73
Время нарастания импульса газового ионизационного детектора	73
Время разрешения	77
Время разрешения газового ионизационного детектора	77
Газ-наполнитель	2
Газ-наполнитель газового ионизационного детектора	2
Гашение разряда	11
Гашение разряда в газовом ионизационном детекторе	11
Давление газа-наполнителя общее	3
Давление газа-наполнителя газового ионизационного детектора общее	3
Детектор ионизационный газовый	1
Заряд в импульсе	60
Заряд в импульсе газового ионизационного детектора	60
Импульс	6
Импульс газового ионизационного детектора	6
Ионизация в газовом ионизационном детекторе первичная	12
Ионизация первичная	12
Камера борная	49
Камера внутреннего наполнения ионизационная	52
Камера гелий-3	47
Камера He ³	47
Камера делений	48
Камера дифференциальная	45
Камера импульсная	44
Камера интегральная	42
Камера ионизационная	41
Камера ионизационная бесстеночная	54
Камера ионизационная воздухоеквивалентная	55
Камера ионизационная газовая	41
Камера ионизационная дифференциальная	45
Камера ионизационная импульсная	44
Камера ионизационная интегральная	42
Камера ионизационная полостная	57
Камера ионизационная проточная	51
Камера ионизационная токовая	43
Камера ионизационная тканееквивалентная	56
Камера колодезная	59
Камера компенсационная	46
Камера наперстковая Брэгга—Грея	57
Камера проточная	51
Камера с колодцем ионизационная	59
Камера с сеткой ионизационная	58
Камера с телесным углом $4\pi(2\pi)$ ионизационная	58
Камера токовая	43
Камера- $4\pi(2\pi)$	53
Камера ядер отдачи ионизационная	50
КГУ	61
Коэффициент газового усиления	61

Коэффициент газового усиления газового ионизационного детектора	61
Наклон плато	68
Наклон плато счетной характеристики газового ионизационного детектора	68
Напряжение ионизационной камеры максимально допустимое	83
Напряжение насыщения ионизационной камеры	82
Напряжение начала (конца) плато счетной характеристики	69
Напряжение начала (конца) плато счетной характеристики газового ионизационного детектора	69
Напряжение начала счета	65
Напряжение начала счета газового ионизационного детектора	65
Объем газового ионизационного детектора чувствительный	9
Объем чувствительный	9
Перенапряжение	15
Перенапряжение в счетчике Гейгера — Мюллера	15
Плато	67
Плато счетной характеристики газового ионизационного детектора	67
Плотность радиатора поверхностная	5
Плотность радиатора газового ионизационного детектора поверхностная	5
Плотность газового ионизационного детектора рабочая	10
Поверхность рабочая	10
Порог Гейгера	14
Послеразряд	8
Послеразряд газового ионизационного детектора	8
Протяженность плато	70
Протяженность плато счетной характеристики газового ионизационного детектора	70
Радиатор	4
Радиатор газового ионизационного детектора	4
Сигнал выходной ложный	7
Сигнал газового ионизационного детектора	7
Сигнал выходной рабочий наибольший	62
Сигнал газового ионизационного детектора выходной рабочий наибольший	63
Способность разрешающая	61
Счетчик	16
Счетчик борный	29
Счетчик внутреннего наполнения	34
Счетчик внутреннего наполнения газоразрядный	34
Счетчик газоразрядный	16
Счетчик газоразрядный погружной	32
Счетчик газоразрядный проточный	33
Счетчик газоразрядный тонкостенный	38
Счетчик газоразрядный торцевой	37
Счетчик галогенный	25
Счетчик Гейгера — Мюллера	19
Счетчик гелий-3	30
Счетчик He ³	30
Счетчик делений	28
Счетчик для жидкостей	31
Счетчик для жидкостей газоразрядный	31
Счетчик искровой	21
Счетчик кислородный	20
Счетчик коронный	20
Счетчик несамогасящийся	22
Счетчик погружной	32
Счетчик пропорциональный	17
Счетчик проточный	33
Счетчик самогасящийся	23

Счетчик с внешним катодом	35
Счетчик с гашением галогеном	25
Счетчик с гашением кислородом	26
Счетчик с гашением органическим паром	24
Счетчик с ограниченной пропорциональностью	18
Счетчик с окном	36
Счетчик с окном газоразрядный	36
Счетчик с телесным углом 4π(2π)	40
Счетчик тканеэквивалентный	39
Счетчик тонкостенный	38
Счетчик торцевой	37
Счетчик 4π(2π)	40
Счетчик ядер отдачи	27
Ток коронного разряда газоразрядного счетчика	79
Ток насыщения токовой камеры	81
Усиление газовое	13
Усиление газовое газового ионизационного детектора	13
Участок нагрузочной характеристики линейный	72
Участок нагрузочной характеристики газового ионизационного детектора линейный	72
Характеристика газового ионизационного детектора счетная	66
Характеристика газового усиления	80
Характеристика газового усиления газоразрядного счетчика	80
<i>Характеристика дозовая</i>	71
Характеристика нагрузочная	71
Характеристика нагрузочная газового ионизационного детектора	71
Характеристика счетная	66
Ход с жесткостью	64
Ход с жесткостью газового ионизационного детектора	64
Шум коронного разряда газоразрядного счетчика	78

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ

Afterdischarge of gas ionization detector	8
Air wall ionization chamber	55
Boron chamber	49
Boron counter	29
Cavity ionization chamber	57
Charge in a pulse	60
Compensation chamber	46
Corona counter	20
Corona discharge current of gas discharge counter	79
Corona discharge noise of gas discharge counter	78
Counting rate versus voltage characteristic of gas ionization detector	66
Current ionization chamber	43
Dead time of gas ionization detector	75
Differential ionization chamber	45
End window counter	37
External cathode counter	35
Filling gas	2
Filling gas total pressure of gas ionization detector	3
Fission chamber	48
Fission counter	28
Four-pi (two-pi) counter	40
4π(2π) counter	40
4π(2π) ionization chamber	53
Free air ionization chamber	54

Gas amplification characteristic	80
Gas amplification factor of gas ionization detector	61
Gas amplification of gas ionization detector	13
Gas discharge counter	16
Gas discharge quenching	11
Gas flow counter	33
Gas flow ionization chamber	51
Gas ionization chamber	41
Gas ionization detector	1
Gas ionization detector pulse	6
Gas ionization detector radiator	4
Gas sample counter	34
Gas sample ionization chamber	52
Geiger-Müller counter	19
Geiger threshold	14
Grid ionization chamber	58
Halogen quenched counter	25
Helium-3 chamber	47
Helium-3 counter	30
Immersion counter	32
Integrating ionization chamber	42
Lag time of gas ionization detector (statistical)	74
Linear part of load characteristic of gas ionization detector	72
Limited proportionality counter	18
Liquid sample counter	31
Load characteristic of gas ionization detector	71
Maximum operating output signal	63
Maximum permissible voltage of ionization chamber	83
Non-self-quenched counter	22
Organic vapour quenched counter	24
Overvoltage in Geiger-Müller counter	15
Oxygen quenched counter	26
Plateau length of gas ionization detector	70
Plateau of counting-rate-versus-voltage characteristic of gas ionization detector	67
Plateau slope of gas ionization detector	68
Plateau threshold voltage of gas ionization detector	69
Primary ionization of gas ionization detector	12
Proportional counter	17
Pulse ionization chamber	44
Pulse rise time of gas ionization detector	73
Recoil nuclei counter	27
Recoil nuclei ionization chamber	50
Recovery time of gas ionization detector	76
Resolution time of gas ionization detector	77
Saturation current of current chamber	81
Saturation voltage of ionization chamber	82
Self-quenched counter	23
Sensitive volume	9
Spark counter	21
Spurious output signal of gas ionization detector	7
Surface density of gas ionization detector radiator	5
Thin wall counter	38
Threshold voltage of gas ionization detector	65
Tissue equivalent counter	39
Tissue equivalent ionization chamber	56
Voltage pulse amplitude of gas ionization detector	62
Well type ionization chamber	59

Window counter	36
Working surface	10

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА ФРАНЦУЗСКОМ ЯЗЫКЕ

Amplification gazeuse du détecteur d'ionisation à gaz	13
Amplitude de l'impulsion de tension du détecteur d'ionisation à gaz	62
Après décharge du détecteur d'ionisation à gaz	8
Bruit corona du compteur d'ionisation à gaz	78
Caractéristique d'amplification à gaz	80
Caractéristique de charge du détecteur d'ionisation à gaz	71
Caractéristique de comptage du détecteur d'ionisation à gaz	66
Chambre à bore	49
Chambre à fission	48
Chambre à hélium-3	47
Chambre de compensation	46
Chambre d'ionisation à air libre	54
Chambre d'ionisation à cavité	57
Chambre d'ionisation à circulation de gaz	51
Chambre d'ionisation à courant	43
Chambre d'ionisation à gaz	41
Chambre d'ionisation à grille	58
Chambre d'ionisation à noyaux de recul	50
Chambre d'ionisation à parois d'air	55
Chambre d'ionisation à puits	59
Chambre d'ionisation à source gazeuse	52
Chambre d'ionisation compteuse	44
Chambre d'ionisation différentielle	45
Chambre d'ionisation équivalente en tissu	56
Chambre d'ionisation 4π (2π)	53
Chambre intégrale d'ionisation	42
Charge dans une impulsion	60
Compteur à bore	29
Compteur à cathode externe	35
Compteur à circulation de gaz	33
Compteur à effluves	20
Compteur à étincelles	21
Compteur à fenêtre	36
Compteur à fenêtre en bout	37
Compteur à fission	28
Compteur à halogène	25
Compteur à hélium-3	30
Compteur à immersion	32
Compteur à noyaux de recul	27
Compteur à oxygène	26
Compteur à paroi mince	38
Compteur à proportionnalité limitée	18
Compteur à source gazeuse	34
Compteur à source liquide	31
Compteur à vapeur organique	24
Compteur autocoupeur	23
Compteur de décharge à gaz	16
Compteur de Geiger-Müller	19
Compteur équivalent en tissu	39
Compteur non autocoupeur	22
Compteur proportionnel	17
Compteur 4π (2π)	40

Coupage de décharge	11
Courant corona du compteur d'ionisation à gaz	79
Courant de saturation de la chambre à courant	81
Densité de surface du radiateur du détecteur d'ionisation à gaz	5
Détecteur d'ionisation à gaz	2
Facteur d'amplification gazeuse du détecteur d'ionisation à gaz	1
Gaz de remplissage	61
Impulsion du détecteur d'ionisation à gaz	6
Ionisation primaire du détecteur d'ionisation à gaz	12
Longeur du plateau du détecteur d'ionisation à gaz	70
Partie linéaire de la caractéristique de charge du détecteur d'ionisation à gaz	72
Pente du plateau du détecteur d'ionisation à gaz	68
Plateau de la caractéristique de comptage du détecteur d'ionisation à gaz	67
Pression totale du gaz de remplissage du détecteur d'ionisation à gaz	3
Radiateur du détecteur d'ionisation à gaz	4
Seuil de Geiger	14
Signal de sortie maximum utile	63
Signal de sortie parasite du détecteur d'ionisation à gaz	7
Surface travaillante	10
Surtension dans le compteur de Geiger-Müller	15
Temps de délai du détecteur d'ionisation à gaz	74
Temps de montée de l'impulsion du détecteur d'ionisation à gaz	73
Temps de résolution du détecteur d'ionisation à gaz	77
Temps de restitution du détecteur d'ionisation à gaz	76
Temps mort du détecteur d'ionisation à gaz	75
Tension de début du plateau du détecteur d'ionisation à gaz	69
Tension de saturation de la chambre d'ionisation	82
Tension de seuil du détecteur d'ionisation à gaz	65
Tension maximum admissible de la chambre d'ionisation	83
Volume sensible	9

ПРИЛОЖЕНИЕ к ГОСТ 19189—73
Справочное

Параметры детекторов ионизирующих излучений

Термин	Определение
1. Диапазон измерений газового ионизационного детектора	Диапазон значений измеряемой величины (плотности потока частиц, мощности дозы, энергии и т. д.), в которой параметры газового ионизационного детектора и погрешность результатов измерений сохраняют заданные значения
2. Напряжение зажигания коронного разряда газоразрядного счетчика	Напряжение, при котором в газоразрядном счетчике зажигается стабильный коронный разряд
3. Рабочее напряжение газового ионизационного детектора	Напряжение, при котором рекомендуется эксплуатировать газовый ионизационный детектор
4. Рабочий интервал напряжений газового ионизационного детектора	Интервал напряжений, в котором можно эксплуатировать газовый ионизационный детектор, при этом его параметры находятся в заданных пределах
5. Интегральное распределение амплитуд импульсов газового ионизационного детектора	Зависимость скорости счета импульсов газового ионизационного детектора с амплитудами, превышающими напряжение дискриминации, от напряжения дискриминации
6. Дифференциальное распределение амплитуд импульсов газового ионизационного детектора	Зависимость скорости счета импульсов от амплитуд импульсов газового ионизационного детектора при определенной ширине полосы пропускания
7. Относительная полуширина дифференциального распределения амплитуд импульсов напряжения	Выраженное в процентах отношение ширины кривой дифференциального распределения амплитуд импульсов, измеренной на половине высоты кривой распределения, к наиболее вероятной амплитуде импульсов
8. Нестабильность параметра газового ионизационного детектора во времени	Изменение параметра газового ионизационного детектора во время его работы при постоянных условиях эксплуатации (рабочем напряжении, плотности потока частиц, мощности дозы и т. д.)
9. Температурный диапазон газового ионизационного детектора	Значения температур, при которых параметры газового ионизационного детектора сохраняют заданные значения во время работы
10. Чувствительность газового ионизационного детектора	Отношение изменения выходного сигнала газового ионизационного детектора (скорости счета, тока) к вызывающему его изменению измеряемой величины (активности нуклеида, мощности дозы излучения, плотности потока частиц и т. д.)

Термин	Определение
11. Фоточувствительность газового ионизационного детектора	Чувствительность газового ионизационного детектора к фотонам света
12. Эффективность газового ионизационного детектора	Выраженное в процентах отношение числа зарегистрированных частиц (фотонов) к числу частиц (фотонов) данного вида излучения, попавших на рабочую поверхность газового ионизационного детектора
13. Относительная эффективность газового ионизационного детектора	Отношение эффективности газового ионизационного детектора к эффективности газового ионизационного детектора, условно признанного за образец
14. Радиационная помехоустойчивость газового ионизационного детектора	Способность газового ионизационного детектора выполнять заданные функции при воздействии радиационных излучений, для измерения которых он не предназначен
15. Радиационная стойкость газового ионизационного детектора	Способность детектора выполнять свои функции и сохранять параметры в пределах установленных норм во время и после воздействия заданных уровней радиации.
16. Устойчивость к воздействию электромагнитных полей	Примечание. Следует различать радиационную стойкость в рабочих условиях и условиях хранения
17. Скорость счета импульсов газового ионизационного детектора	Способность газового ионизационного детектора выполнять заданные функции при воздействии электромагнитных полей
Скорость счета	Отношение числа импульсов, зарегистрированных за некоторый интервал времени, к этому интервалу
18. Энергетическое разрешение газового ионизационного детектора	Наименьший интервал между двумя значениями энергии излучения, при котором соответствующие им пики в энергетическом спектре могут быть разделены
19. Минимальная регистрируемая энергия излучения газового ионизационного детектора	Наименьшее значение энергии излучения газового ионизационного детектора, при котором наблюдается повышение скорости счета по сравнению со скоростью счета собственного фона
20. Фон газового ионизационного детектора	Выходной сигнал (скорость счета, ток) при отсутствии излучения, для измерения которого предназначен газовый ионизационный детектор
21. Собственный фон газового ионизационного детектора	Выходной сигнал газового ионизационного детектора (скорость счета, ток), вызванный естественным радиационным фоном, радиоактивностью конструкционных материалов и ложными сигналами

Продолжение

Термин	Определение
22. Вольтамперная характеристика газового ионизационного детектора	Зависимость тока от напряжения питания газового ионизационного детектора при постоянном потоке или мощности дозы излучения и определенных параметрах измерительной установки
23. Наклон вольтамперной характеристики газового ионизационного детектора	Относительное значение изменения тока на 1 В изменения напряжения, выраженное в процентах
24. Рабочий диапазон энергии излучения	Диапазон значений энергии излучения, измеряемый с помощью данного газового ионизационного детектора
Ндп. Энергетический рабочий диапазон	1. Импульс, который был зарегистрирован. 2. Число импульсов, зарегистрированных отсчетным устройством за оговоренный интервал времени
25. Отсчет	

Редактор *В. С. Бабкина*
Технический редактор *М. И. Максимова*
Корректор *В. И. Кануркина*

Сдано в наб. 25.07.87 Подп. в печ. 18.08.87 1,5 усл. п. л. 1,5 усл. кр.-отт. 1,83 уч.-изд. л.
Тир. 2000

Цена 10 коп.

Издательство стандартов, 123840, Москва, ГСП, Новопресненский пер., 3
Тип. «Московский печатник». Москва, Лялин пер., 6. Зак. 758